



Cylchlythyr Wythnosol Ysgol Gymraeg Gellionnen

Ysgol Gymraeg Gellionnen's Weekly Newsletter

Wythnos ygorffen/Week ending 24/05/24

JOIN US FOR A FREE WEBINAR FOR PARENTS & CARERS ON SUPPORTING YOUR CHILD AROUND SELF-ESTEEM & SELF HARM

CAMHS SHINE TEAM WILL BE RUNNING A RANGE OF WORKSHOPS ON MS TEAMS FOR PARENTS & CARERS DURING MAY HALF TERM.

As parents, we all want the best for our children

1 hour workshops sharing tips and ideas on strategies to help with:

Self-esteem & Self harm

Where: Live online

When:

- Self-esteem 28/05/24 - 10:00
- Self harm 28/05/24 - 14:00

Booking Information: Please scan the QR Codes below

10:00 Self-esteem session code



14:00 Self harm session code



Diogelwch Haul

Ar ddiwrnodau pan fo'r tywydd yn edrych yn addawol, sicrhewch fod eich plentyn yn gwisgo eli haul (a'i bod yn dod a photel eli haul wedi'i labelu i'w ail-osod), bod ganddynt ddillad priodol - a all gynnwys hetiau haul, sbectol haul a dillad ysgafn priodol. Dylid anfon poteli dŵr yn ddyddiol hefyd - un y gellir ail-lenwi yn ystod y dydd. Siaradwch â'ch plentyn am bwysigrwydd cadw'n ddiogel yn yr haul a dysgwch iddynt sut i wisgo eli haul a pha ardal i wneud hynny

Sun Safety

On days where the weather looks promising, please ensure your child has sun cream on (and is sent in with their own labelled sun cream to reapply), has appropriate clothing-which may include sunhats, sun glasses and appropriate light clothing. Water bottles should also be sent on a daily basis - one which can be topped up during the day. Please talk to your child about the importance of staying safe in the sun and teach them how to apply sun cream and what areas to do so.

Canllaw Rhieni i Ddiogelwch Ar-lein

Mae wedi dod i'n sylw bod rhai plant yn defnyddio safleoedd nad ydynt yn briodol i'w hoedran. Gwiriwch y dyfeisiau y mae plant yn eu defnyddio gartref a sicrhewch fod rheolaethau rhieni ar waith.

Rydym am bwysleisio pwysigrwydd amgylchedd diogel ar-lein ac yn annog rhieni a gofaluwr i osod rheolaethau rhieni sy'n briodol i'w hoedran ar ddyfeisiau digidol a defnyddio ffiltarau rhynggrwyd i rwystro gwefannau maleisus

Sylwch nad yw gwefannau cyfryngau cymdeithasol gan gynnwys Facebook, TikTok, Instagram a Snapchat yn briodol ar gyfer disgyblion oed cynradd. Mae gan y rhan fwyaf gyfyngiad oedran o 13 oherwydd cynnwys, a all fod yn amhriodol i blant iau.

I gael rhagor o wybodaeth, ewch i:

www.thinkuknow.co.uk

sy'n rhoi cyngor gan yr Asiantaeth Troseddu Cenedlaethol (NCA) ar gadw'n ddiogel ar-lein.



Moeswers y mis:

Ni ddylech gael eich niweidio a dylech gael gofal a'ch cadw'n ddiogel. (E.19)

Child's right of the month:

You should not be harmed and should be looked after and kept safe. (A.19)



Presenoldeb - Attendance

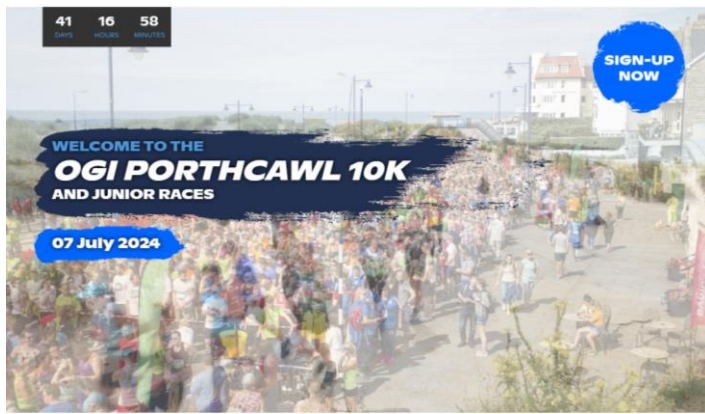
		20.05.24 – 24.05.24			
Meithrin bore	Morning nursery	83.0 %	Blwyddyn 3	Year 3	94.7%
Dosbarth Derbyn	Reception Class	87.5%	Blwyddyn 4	Year 4	92.9%
Blwyddyn 1	Year 1	91.5%	Blwyddyn 5/6 LC	Year 5/6	93.6%
Blwyddyn 2	Year 2	77.5%	Blwyddyn 5/6 RhR	Year 5/6	87.1%



Cylchlythyr Wythnosol Ysgol Gynradd Gymraeg Gellionnen

Ysgol Gymraeg Gellionnen's Weekly Newsletter

Wythnos ygorffen/Week ending 24/05/24



Ogi Porthcawl 10k
&
Rasys Hwyl i blant
Ogi Jogi Fun Run for Children
<https://www.porthcawl10k.co.uk/>



Parental Guide to Online Safety

We have been made aware that some children have been using sites, which are not age appropriate. Please check devices that children are using at home and ensure parental controls are in place.

We emphasise the importance of a safe online environment and encourage parents and carers to set age-appropriate parental controls on digital devices and use internet filters to block malicious websites.

Please be aware, that social media sites including Facebook, TikTok, Instagram and Snapchat are not appropriate for primary aged pupils. Most have an age restriction of 13 due to content, which can be inappropriate for younger children.

For more information, please visit: www.thinkuknow.co.uk that provides advice from the National Crime Agency (NCA) on staying safe online.

Presenoldeb/Attendance

Wythnos yn gorffen /
Week ending 24/05/24:

88.4%

Targed/Target:

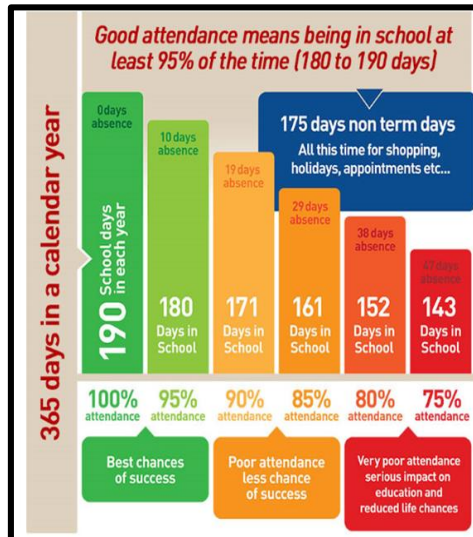
95.8%

Presenoldeb/Attendance:

Presenoldeb/Attendance	Canllawiau Cenedlaethol/National Guidelines
95%-100%	Ardderchog/Excellent
90%-95%	Boddhaol/Satisfactory
85%-90%	Anfodddhaol/Unsatisfactory
80%-85%	Anfodddhaol iawn/Very unsatisfactory
Islaw/Below 80%	Canran beryglus o isel/Extremely low level of attendance.

Fel y gwyrddoch, bydd prydau ysgol am ddim i holl ddisgyblion blwyddyn 5 o 3 Mehefin 2024 (ar ôl hanner tymor). Nodwch, os oes gennych falans negyddol ar gyfrif cinio eich plentyn, bydd angen talu hwn cyn gynted â phosibl wrth i'r awdurdod lleol fabwysiadu polisi 'dim dyled' llym.

As you are aware, there will be free school meals to all year 5 pupils from 3 June 2024 (after half term). Please note, if you have an outstanding balance on your child's lunch account, this will need to be paid asap as the local authority adopt a strict 'no debt' policy



Gweler uchod y canllawiau cenedlaethol ar gyfer presenoldeb. Mae presenoldeb eich plentyn yn yr ysgol yn holl bwysig. Dewch i ni gael gweithio gyda'n gilydd i gynnig dyfodol disglair i'n plant!

Please see above for the national guidelines on attendance. Your child's attendance at school is extremely important. Let's work together to secure a bright future for our children.